

**نشرة للمستهلك لمستحضر بيطري**  
الدواء مُسوّق بموجب وصفة طبيب بيطري فقط  
للاستعمال لدى الحيوانات فقط

**1. إسم الدواء, شكله وقوته**  
أوكسترا بيطري, أقراص ذوابة للإعطاء لداخل الرحم

**2. المادة الفعالة وكميتها في وحدة الجرعة**  
كل قرص ذواب يحتوي:  
Oxytetracycline HCl, equivalent to Oxytetracycline 1 g  
أوكسيتيترا سيكلين هيدروكلوريد, يعادل أوكسيتيترا سيكلين 1 غرام

لقائمة المواد غير الفعالة, أنظر البند 13 ("معلومات إضافية").

**3. لأي غرض مخصص الدواء؟**  
في الأبقار: العلاج والوقاية من تلوّثات جرثومية في جهاز التكاثر الناجمة عن كائنات مجهرية حساسة  
لأوكسيتيترا سيكلين, خاصة في retained placenta و endometritis .

الفصيلة العلاجية: مضادات حيوية واسعة النطاق.

**4. موانع الاستعمال**  
يمنع إعطاء الدواء للأبقار التي أظهرت حساسية زائد نحو أوكسيتيترا سيكلين بشكل عام أو لأحد المواد الغير  
فعالة.

**5. الأعراض الجانبية**  
لم يبلغ عن أعراض جانبية من المستحضر.

من الممكن التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة من خلال الضغط على الرابط "التبليغ عن أعراض جانبية نتيجة  
علاج بالأدوية", الموجود على الصفحة الرئيسية في موقع وزارة الصحة ([www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)) الذي يحوّلك إلى  
الاستمارة الإلكترونية للتبليغ عن الأعراض الجانبية. أو عبر دخول الرابط التالي: <https://sideeffects.health.gov.il>

**6. حيوانات الهدف:**  
الأبقار.

**7. طريقة الإعطاء والجرعة**  
إعطاء لداخل الرحم.  
الأبقار: 2-4 قرص في اليوم بجرعة واحدة. إذا دعت الحاجة, يجب تكرار ذلك بعد 24 ساعة.

**8. كيفية استعمال المستحضر**  
عند إعطاء الدواء يجب ارتداء قفازات والحرص على قواعد النظافة العادية.

**9. وقت الانتظار-**  
قبل الذبح- 10 أيام, للحليب- 84 ساعة.

**10. تحذيرات**

• تحذيرات خاصة تتعلق باستعمال الدواء في علاج حيوان الهدف

يجب تجنب إعطاء متكرر أو متواصل للدواء، وتحسين صيانة الأبقار، النظافة والتعقيم.

- تحذيرات خاصة تتعلق بسلامة استعمال الدواء في الحيوانات  
يجب أن يعتمد استعمال الدواء على اختبارات حساسية ضد جراثيم تم عزلها من الحيوانات التي سوف تحصل على العلاج. في حال لم يكن هذا ممكناً، يجب أن يعتمد العلاج على معلومات ابيدميولوجية (علم الأوبئة) محلية (من المنطقة أو من مؤسسات ملائمة) بخصوص حساسية الجراثيم المستهدفة.  
استعمال الدواء بخلاف التعليمات المفصلة قد يؤدي على ارتفاع في شيوخ الجراثيم المقاومة للتيتراسيكلينات وقد يؤدي إلى انخفاض في نجاعة العلاج بواسطة مضادات حيوية أخرى من نفس الفئة أو من مجموعات أخرى، بسبب إمكانية ظهور مقاومة- متصالبة.

- تحذيرات خاصة تتعلق بسلامة الشخص الذي يستعمل المستحضر  
على مقدمي العلاج الذين لديهم حساسية زائد معروفة نحو أوكسيتيتراسيكلين، تيتراسيكلينات أخرى أو أحد المواد غير الفعالة تجنب لمس الدواء البيطري. لا يجوز البلع. في حال البلع عن طريق الخطأ، يجب التوجه للحصول على مساعدة طبية وعرض نشرة الدواء أو الملصق على الطبيب.

- الحمل والإرضاع في الحيوان المتعالج  
للاستعمال في الفترة التي تلي الانجاب. استعمال أوكسترا بيطري غير ممنوع عند الإرضاع.

- تفاعلات مع أدوية أخرى. وأنواع أخرى من التداخلات:  
لا يعرف بوجود تفاعلات بين الأدوية.

- جرعة زائدة  
لا تتوفر معلومات، لم يبلغ عن حالات ظهور أعراض جانبية نتيجة جرعة زائدة. لا يجوز تجاوز الجرعة الموصى بها.

- عدم التوافق  
لا ينطبق.

## 11. تعليمات التخزين

- تجنب التسمّم! إنّ هذا الدواء وأيّ دواء آخر يجب حفظه في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي الأطفال ورأو الرضع ومجال رؤيتهم وهكذا تتجنّب التسمّم.
- لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. Date) الظاهر على العبوة. تاريخ انتهاء الصلاحية يعود إلى اليوم الأخير من نفس الشهر.
- ظروف التخزين: يجب التخزين بدرجة حرارة لا تزيد عن 25 °C في مكان جاف، بعيداً عن الحر والحماية من الضوء.

## 12. تعليمات حول إتلاف المستحضر/بقايا المستحضر في نهاية الاستعمال

- أي مستحضر بيطري لم يتمّ استعماله أو أي فضلات تمّ الحصول عليها من استعمال مستحضر بيطري يجب أن تُتلف كفضلات سامة، لا يجوز الرمي في مياه المجاري.

## 13. معلومات إضافية

- بالإضافة إلى المادّة الفعّالة يحتوي الدواء أيضاً على:  
Anhydrous lactose, Microcrystalline cellulose, Sodium hydrogen carbonate, Anhydrous citric acid, Povidone, Sodium starch glycolate, Magnesium stearate, Colloidal anhydrous silica

- كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة- أقراص ذوابة في عبوة صينية.
- أحجام العبوات: علبة تحتوي 36 قرصا ذوآبا بعبوة صينية.  
علبة تحتوي 120 قرصا ذوآبا بعبوة صينية.  
قد لا يتم تسويق كافة أحجام العبوات.

صاحب التسجيل: رومات م.ض، همبيليم 39/104, هرتسليا 46543

المنتج: FATRO S.p.A. - Via Emilia, 285 - Ozzano Emilia (Bologna), Italy

تم المصادقة على النشرة في آذار 3/2020

رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الحكومي في وزارة الصحة: 083-17-92350